



Dictionnaire des théâtres du monde

Dumur Guy

(Bordeaux 1921 - Majorque 1991)

Écrivain, critique et traducteur français.

À neuf ans, il est acteur dans les tournées Tichadel. Après une licence de philosophie, il publie des poèmes, des romans, et fait ses débuts de journaliste à Combat . En 1953, il fonde avec Barthes, [Dort](#) et [Duvignaud](#) la revue Théâtre populaire , qui impose [Brecht](#). En 1960, il devient le critique théâtral de France-Observateur , devenu le Nouvel Observateur en 1964. Sa chronique hebdomadaire exerce une grande influence grâce à sa curiosité pour les auteurs et les metteurs en scène nouveaux, grâce à sa culture éclectique et à son style élégant. Il est le dernier représentant d'un genre littéraire qui remonte au xvii e siècle et disparaît avec lui. Pour la scène, il adapte des romans célèbres : Manon Lescaut et les Hauts de Hurlevent (m. en sc. [Hossein](#)). Il devient le traducteur attitré de [Stoppard](#). Son adaptation d' Amour pour amour de [Congreve](#) est jouée à la Comédie-Française (m. en sc. [Steiger](#), 1989). L'humour pince-sans-rire de Dumur transparaît dans ses courtes pièces, Scènes 1 et 2 , où il imagine une suite à Phèdre (théâtre de Lutèce, avec Jean-Pierre Kalfon, 1962), et dans son incarnation de Ruskin, pour Freshwater de V. Woolf(m. en sc. [Benmussa](#)) avec comme acteurs [Ionesco](#) dans le rôle de Tennyson, [Sarraute](#) en maître d'hôtel et le philosophe Jean-Paul Aron en reine Victoria (à Beaubourg et New York).

Rédacteur(s)

[B. VILLIEN](#)

Classement

Cet article relève de la spécialité [Deuxième moitié du 20ème siècle](#)

Zone(s) géographique(s) : France

Période(s) : 20ème siècle

Voir aussi

Citations pertinentes de cet article dans le dictionnaire : Barthes (R.) Dort (B.) Brecht (B.) Hossein (R.) Stoppard (T.) Congreve (W.) Steiger (A.) Benmussa (S.) Ionesco (E.) Sarraute (N.) Duvignaud (J.) Kalfon (J.-P.) Woolf (V.) Manon Lescaut Hauts de Hurlevent (les) Amour pour amour Scènes 1 et 2 Phèdre Freshwater

Article à retrouver sur : <https://dictionnaire.artcena.fr/articles/biographie-dumur-guy>